

미야자키 국제 플라자 뉴스

2007년 2월 제 11호



◆휴관 안내◆ 2월 21일 (수)은 카리노 미야자키가 휴관인 관계로 미야자키현 국제플라자는 쉽니다.

◆미야자키 아트 페스티벌 2007◆

○'외국인이 본 미야자키' 작품전 ※무료입장

미야자키현에 살고 있는 외국인들이 미야자키의 인상이나 미야자키에 관한 일을 작품화한 작품전이 열립니다. 사진, 서예, 그림, 크래프트 작품 등 훌륭한 작품들이 모였습니다. 꼭 와주세요.

작품전시기간 : 2월 22일 (목) ~ 2월 28일 (수) 10:00~20:00 장 소 : 카리노 미야자키 8층 가가에이트 프리스페이스

○국제교류 이벤트

~2월 24일 (토)~

11:00~15:00 일본 전통문화 체험강좌 1.다도 2.기모노 입기 **각 200엔

10:00~15:00 외국인을 위한 혈압 측정, 체지방 측정, 건강상담 **무료

13:00~14:00 작품 출품자와의 교류회 / 우수 작품 발표

**작품 출품자들이 자신의 작품에 관해 해설합니다. 꼭 참가해 주세요.

14:00~15:00 외국인에 의한 발표회

* * JET 프로그램 참가자에 의한 연극 「More more Momo!」

◆첫번째 공연 15:00~15:45

◆두번째 공연 17:00~17:45

중일 이벤트 JET 프로그램 참가자 국제교류 부스

~2월 25일 (일)~

10:00~15:00 외국인을 위한 혈압 측정, 체지방 측정, 건강상담 **무료

★11:00~13:00 외국인을 위한 생활 및 법률상담회 *예약하셔야 합니다. *통역이 있습니다.

* * JET 프로그램 참가자에 의한 연극 「More more Momo!」 ◆세번째 공연 11:00~11:45

11:00~15:00 미야자키현 중일우호협회에 의한 중국차 무료 제공

★13:00~13:45 국제 후레아이 채트 《영어·중국어·한국어 편》 ★는 미리 신청해 주세요.

★14:00~15:00 외국인을 위한 속담 가루타 대회 ※상위 입상자에게는 상품이 있습니다.

중일 이벤트 JET 프로그램 참가자 국제교류 부스

※위에 적힌 시간은 변동될 수 있습니다.

문 의 : (재) 미야자키현 국제교류협회

◆외국인을 위한 생활 및 법률 상담회◆

※상담료 무료 ※예약하셔야 합니다.

일본에서의 생활과 관련한 일, 법률문제, 재류자격(비자) 등 어려운 일이 있으세요? 변호사, 행정사, 생활상담원이 당신의 상담에 응합니다. 통역을 필요로 하시는 분께는 통역을 제공합니다.

일 시 : 2월 25일 (일) 11:00 ~13:00

※일인당 상담은 30분까지

장 소 : 카리노 미야자키 8층 (재) 미야자키현 국제교류협회

신청방법 : 전화로 예약해 주세요. 예약하실 때는 통역이 필요하신

지도 알려 주세요.

신청마감 : 2월 20일 (화)

◆외국인을 위한 건강검진◆

※무료 ※예약하지 않으셔도 됩니다.

혈압, 체지방을 측정하실 수 있습니다. 또 건강상의 간단한 상담에는 간호사가 대응합니다. 이 기회를 꼭 이용해 주세요.

일 시 : 2월 24일 (토), 25일 (일)

10:00~15:00

장 소 : 카리노 미야자키 8층

신청 및 문의 : (재) 미야자키현 국제교류협회

신청 및 문의 : (재) 미야자키현 국제교류협회

◆월드 박스◆

(재) 미야자키현 국제교류협회에서는 현재 13개국과 3개 지역의 지도, 악기, CD, 의상 등을 넣은 '월드 박스'를 대여하고 있습니다. 국제이해와 관련한 수업이나 강좌, 이벤트 등에 꼭 이용해 주세요. ※국가에 따라 내용물에 다소 차이가 있습니다.

◆미야자키시 국제교류 페스티벌 테마[세계를 엿보자]◆ ※자세한 내용은 아래의 문의처로 문의해 주십시오.

일시 : 2월 11일 (일) 10:00 ~ 16:00 장소 : 시민 플라자 4층 갤러리

프로그램 :	10:00~11:00	국제 교류원과 놀자 (초등학교 저학년 대상) ※예약제
		피터 폴, 친 미라이, 명지선
	11:00~12:00	세계의 언어를 배워보자. (중국, 한국, 인도네시아, 콜롬비아 등)
	12:00~13:00	문화체험(각국 의상 코너, 악기(인도네시아, 가나 등), 페이스 페인팅(세계의 국기), 태극권)
	13:00~14:00	세계의 놀이(필리핀, 중국)
	14:00~16:00	'퀴즈와 음악'으로 세계를 돌아보자. (인도네시아, 하와이, 중국, 타이, 콜롬비아 등)

신청및문의: 미야자키시 국제교류협회 Tel: 0985-21-1719 Fax: 0985-22-0200 Email:miyazaki-mcia@miyazaki-catv.ne.jp

◆페루 요리에 도전해 보세요◆

페루 사람들에게 대인기인 일품요리 '세코 콘 프레호레스(Seco c/ Frejoles)'. 콩요리에 허브와 함께 찐 소고기를 올린 요리입니다. ※강좌는 일본어로 진행됩니다. ※2월 10일 마감 ※선착순

일시 : 2월 17일 (토) 13:00 ~ 17:00 장소 : 다카치호초 보쿠엔칸 조리실

준비물 : 앞치마, 머리수건 비용 : 성인 500 엔, 어린이 250 엔 정원 : 20 명

신청및문의 : 다카오카 보쿠엔 국제교류협회 Tel: 0985-82-1821 (이와키리 다쿠)



2월의 이벤트

<p>휴가노쿠니의 에도시대전(전람회)</p> <p>2월 3일(토) ~ 3월 18일(일) 9:00~17:00</p> <p>장소 : 미야자키현 종합박물관 Tel:0985-24-2071</p>	<p>다노초 건강복지 마츠리</p> <p>2월 18일 (일) 10:00 ~ 15:00</p> <p>장소 : 미야자키시 다노문화회관</p>
<p>신화의 다카치호 건국 마츠리</p> <p>2월 10일(토) 19:00~ *전야제 JA 다카치호 지구 유메유메 플라자 / 2월 11일(일) 10:00~16:00 정도 까지 다카치호초 중심지 *10 일의 전야제에서는 가구라와 미스터&미스 카미사마 콘테스트, 11 일에는 댄스 퍼포먼스와 줄다리기, 신화와 전설을 제재로한 퍼레이드(11:00~12:30)가 준비되어 있습니다.</p>	
<p>도호(동방) 여자 악방 'C-gal' 퍼스트 콘서트 *중국의 전통악기로 연주되는 새로운 중국의 음악을 즐겨 보세요.</p> <p>2월 24일 (토) 19:00 연주 시작 장소 : 미야자키 시민문화홀</p> <p>입장료 : A석 5000 엔 B석 4500 엔 C석 4000 엔 문의 : MIN-ON 미야자키 Tel: 0985-27-8941</p>	
<p>아야 히나야마 마츠리 2월 24일(토)~3월 4일(일) 9:00~17:00 정도까지</p> <p>장소 : 아야초 추오도리 상점가 부근 에도시대에 시작된, 일본내에서도 보기 드문 역사적 전통문화입니다.</p>	

안녕하세요! 국제교류원 박영주입니다!

2월 18일이 설날인 건 다들 아시죠? 올해는 설날이 일요일이라 주 5 일제 근무하는 사람들에게는 월요일 하루 더 노는 것 밖엔 안된다고 친구들이 아주 입이 튀어나왔어요. 그래도 맛난 음식 많이 먹고 오랜만에 가족들 만날테니 너무 부럽네요.

2007년 정해년은 매우 운이 좋은 해라고 해요. 중국과 한국에서는 황금돼지해라며 들뜬 분위기라고 하네요. 12간지 중 돼지해가 제일 좋은데, 그 중에도 '붉은 돼지해'인 정해년이 제일 좋고, 올해는 정해년 중에도 열 번 중 한 번 오는 황금돼지해라나요? 역술가들은 '황금돼지해는 엉터리'라고 한대지만, 나쁜 얘기도 아니고 사람들 기분 좋게 하는 엉터리라면 좀 봐줘도 될 것 같네요.

지난 호에서도 새해 인사를 드리긴 했지만, 전 어쩐지 이번에 드리는 인사가 진짜 새해 인사 같아요. 여러분, 새해 복 많이 받으시고, 행복한 일만 가득한 한 해 되시길 바랍니다.